

Mitteilungsformular Mobilität nach § 16c AufenthG – Studium

Notification form mobility according to 16c Residence Act – Study

1. Angaben zur Person - personal details	
Name – <i>surname</i> *	Vorname – <i>first name</i> *
Geburtsdatum – <i>date of birth</i> *	Geburtsort – <i>place of birth</i> *
Geburtsstaat – <i>state of birth</i> *	Geschlecht – <i>gender</i> *
Ausstellungsstaat Pass – <i>issuing state</i> *	Passnummer – <i>passport number</i> *
Art des Reisedokument – <i>type of travel document</i> *	Gültig bis – <i>valid until</i> *
Staatsangehörigkeit – <i>nationality</i> *	E-Mailadresse – <i>email address</i> *
Straße und Hausnummer – <i>street name and no.</i> *	Postleitzahl – <i>postal code</i> *
Ort – <i>city</i> *	Staat – <i>state</i> *
2. Angaben zum Aufenthaltstitel - details on residence permit	
Ausstellungsstaat – <i>issuing state</i> *	Nummer des Aufenthaltstitels – <i>number of residence permit</i> *
Ausstellungsdatum – <i>date of issue</i> *	Gültig bis – <i>valid until</i> *
3. Angaben zur Hochschuleinrichtung im ersten EU-Mitgliedstaat <i>details of the higher education institution in the first EU Member State</i>	
Name der Hochschuleinrichtung – <i>name of the institution</i> *	Straße und Hausnummer – <i>street name and no.</i>
Postleitzahl – <i>postal code</i>	Ort – <i>city</i>
Staat – <i>state</i>	
4. Angaben zur Hochschuleinrichtung in Deutschland <i>details of the higher education institution in Germany</i>	
Name der Hochschuleinrichtung – <i>name of the institution</i> *	Straße und Hausnummer – <i>street name and no.</i> *
Postleitzahl – <i>postal code</i> *	Ort – <i>city</i> *
Bundesland – <i>federal state</i>	

Zuständige Kontaktperson in der Hochschuleinrichtung <i>relevant contact person in the higher education institution</i>	
Name – name*	Vorname - first name*
E-Mailadresse - email address*	Telefonnummer - phone number
5. Angaben zum Aufenthalt in Deutschland - details of the residence in Germany	
Geplantes Einreisedatum – <i>planned date of entry*</i>	Geplantes Ausreisedatum – <i>planned date of exit*</i>
Wohnadresse in Deutschland - living address in Germany	
Straße und Hausnummer - street name and no.	Postleitzahl - postal code
Ort – city	Bundesland – federal state
Kontaktadresse für die Zustellung der Bescheinigung bzw. Ablehnung – bitte nur eine Option wählen <i>delivery address for certificate of mobility or rejection – please choose only one option*</i>	
<ul style="list-style-type: none"> <input type="radio"/> Wohnadresse in Deutschland – <i>living address in Germany</i> <input type="radio"/> Derzeitige Adresse – <i>current address</i> <input type="radio"/> Adresse der Hochschuleinrichtung im ersten EU-Mitgliestaat – <i>address the higher education institution in the first EU Member State</i> <input type="radio"/> Adresse der Hochschuleinrichtung in Deutschland – <i>address of the higher education institution in Germany</i> <input type="radio"/> Andere -other: 	
Vollständiger Name - name and surname	c/o
Straße und Hausnummer - street name and no.	Postleitzahl - postal code
Ort - city	Staat – state

Bitte beachten Sie, dass ausschließlich dieses Format als Formular zur Datenübermittlung verwendet werden darf. Andere oder händisch ausgefüllte Formulare werden nicht angenommen.

Please note that only this notification form may be used for data transmission.

Other forms or forms filled out by hand will not be accepted.

Die Verwendung des Mitteilungsformulars ist so lange gestattet, soweit seitens der Nationalen Kontaktstelle REST des Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge keine anderweitigen Aussagen getroffen wurden.

The use of this notification form is permitted as long as no other statements have been made by the National Contact Point REST of the Federal Office for Migration and Refugees.

Bitte beachten Sie, dass dieses Formular nach erfolgter Eingabe in die dafür vorgesehene IT-Anwendung durch die jeweilige Institution eigenverantwortlich datenschutzkonform gelöscht wird.

Please note that this notification form is deleted by the competent institution on its own responsibility after entry of the data into the designated application ensuring data protection compliance.

Please note that the english version is an inofficial translation. For official purposes the German version of the document is valid.